



Declaración de Jerusalén

31.01.2013 | Protestant Consultation on Israel and the Middle East(PCIME)

Declaración final de la Consulta de Jerusalén sobre las principales Iglesias Protestantes y el Estado de Israel (5-8 de noviembre de 2012)

Nuestra Misión

La Consulta Protestante sobre Israel y el Medio Oriente (PCIME) es un grupo de pastores, intelectuales y activistas cristianos de Europa, Norteamérica y África comprometidos a apoyar al Estado de Israel y al pueblo judío, y a los cristianos perseguidos y otras minorías del Medio Oriente.

PCIME se estableció en noviembre de 2012 en Jerusalén después de la publicación de la “Declaración sobre las principales Iglesias Cristianas y el Estado de Israel”.

PCIME se compromete con una visión responsable e imparcial sobre el Medio Oriente. Representamos a la mayoría silenciosa que no tiene opiniones anti-israelíes y se opone enérgicamente a las actividades de funcionarios y activistas eclesiales que promueven claramente posiciones anti-israelíes en nombre del cristianismo. Nos oponemos enérgicamente a los intentos de deslegitimar a Israel y apoyamos con firmeza a las minorías oprimidas del Medio Oriente.

Creemos que Dios mantiene la alianza con los descendientes de Abraham, Isaac y Jacob. Dios quiere bendecirlos, y a través de ellos, bendecir a los otros. Repudiamos la “teología de la sustitución” que sostiene que Israel ya no tiene lugar en los planes de Dios.

Nuestro amor por Israel no contradice nuestro amor por otros pueblos de la región, incluyendo a los palestinos. Ellos también tienen un lugar en el corazón de Dios. PCIME cree que es posible buscar la justicia y la paz en formas que respondan a los derechos y las necesidades de todos los pueblos de la región.

PCIME

Declaración de Jerusalén

Somos miembros de la Iglesia residentes en Europa, Norteamérica y África. Venimos a Jerusalén para compartir nuestras preocupaciones por la relación entre nuestras Iglesias e Israel. Afirmamos nuestro amor por Israel. Creemos que Dios mantiene la alianza con los descendientes de Abraham, Isaac y Jacob. Dios quiere bendecirlos, y a través de ellos, bendecir a los otros. Repudiamos la “teología de la sustitución” que sostiene que Israel ya no tiene lugar en los planes de Dios.

Consideramos que el moderno Estado de Israel es un signo de esperanza. En una región dominada durante mucho tiempo por duros autócratas, Israel se mantiene como una democracia estable, pluralista y multipartidaria. Los ciudadanos de Israel son libres de criticar los errores de su gobierno y tienen mecanismos para corregir esos errores. Nuestro grupo ha oído a los israelíes discutiendo francamente las políticas de su gobierno. Esta propensión a la autocrítica es un legado de la tradición profética que comparten judíos y cristianos.

Nuestro amor por Israel no contradice nuestro amor por otros pueblos de la región, incluyendo a los palestinos. Ellos también tienen un lugar en el corazón de Dios. Creemos que es posible buscar la justicia y la paz en formas que respeten los derechos y las necesidades de todos los pueblos de la región.

Nos preocupa ver que algunas Iglesias oficiales de Europa y Norteamérica abordan la disputa palestino-israelí como si fuera un juego de suma cero. De ese modo se alinean con la campaña internacional que pretende ayudar a los palestinos deslegitimando a Israel. También promueven al grupo radical "Kairos Palestina", que condena sólo a Israel entre todas las partes del conflicto y favorece la solución de "un estado". Atacan sólo a Israel con una campaña de boicot, desinversión y sanciones (BDS). Este abordaje es injusto y no sirve para la causa de la paz.

Sea o no su intención, esta clase de estrategia alienta a las fuerzas que han jurado destruir a Israel, fuerzas que lanzan cohetes sobre civiles israelíes todos los días. Tememos que este enfoque no esté motivado por el amor cristiano, sino más bien por lo contrario. Les pedimos a los fervientes promotores de esas estrategias que examinen sus conciencias en esta materia.

También vemos la hostilidad hacia Israel como parte de un patrón más amplio. Las fuerzas que se niegan a tolerar la existencia de un Estado judío son ferozmente intolerantes hacia otras religiones y minorías étnicas del Medio Oriente. Hemos oído el testimonio de cristianos coptos de Egipto y cristianos sirios de Irak, entre otros, sobre sus sufrimientos a manos de movimientos islamistas agresivos. En contraste, autoridades eclesiales residentes en Jerusalén nos han asegurado que los ciudadanos cristianos de Israel gozan de iguales derechos de ciudadanía y de un buen standard de vida, a pesar de ocasionales fricciones con algunos de sus vecinos.

Hoy están en juego en Medio Oriente el futuro de comunidades cristianas de 2000 años de antigüedad y el futuro del pluralismo. No podemos ignorar el contexto en el cual se desarrollan los conflictos en torno a Israel. Nos comprometemos a apoyar a Israel y al pueblo judío, y también apoyamos a los cristianos perseguidos y otras minorías de la región. Les agradecemos a los líderes cristianos de Jerusalén que se reunieron con nuestro grupo, y prometemos rezar por ellos y por sus comunidades.

Alemania

- Kreiskantorin Christiane Klein, superintendente de Música Eclesial de la Diócesis Protestante de Weserbergland; presidenta del Grupo de Amistad con Israel

- Rev. Albrecht Lohrbacher, Iglesia Protestante Alemana, Info Israel

- Johannes Riegger, Iglesia Protestante Alemana, Informationsdienst Israel

- Christiane Sahn, Iglesia Protestante Alemana, copresidenta del Grupo de Amistad con Israel, editora

Canadá

- Rev. Andrew Love, Iglesia Unida de Canadá

Estados Unidos

- Jim Fletcher, Iglesia Evangélica, escritor, miembro del Comité Ejecutivo Christian Leadership Conference for Israel (NCLCI)

- Rev. Luke Moon, Iglesia Bautista del Sur; Institut of Religion and Democracy (IRD)

- Juliana Taimoorazy, fundadora y presidenta del Iraqi Christian Relief Council

- Dexter van Zile, analista de medios cristianos, Committee for Accuracy in Middle East Reporting (CAMERA)

- Alan Wisdom, Institut of Religion and Democracy (IRD)

Finlandia

- Rev. Inkeri Tahvanainen, pastor de la Iglesia Evangélica Luterana de Finlandia

Israel

- Rev. Dr. Petra Heldt, copresidenta del Comité de Enlace, Iglesia Protestante Alemana

- Malcolm Lowe, anglicano de Gales, profesor de Nuevo Testamento, Gatestone Institute

Noruega

- Hanne Nabintu Herland, historiadora de religiones comparadas, conferencista y escritora

Países Bajos

- Rev. Aart Brons, representante Israel, Iglesias Cristianas Reformadas Holandesas

- Rev. Henk Poot, Christenen voor Israel

Reino Unido

- Rev. Martyn Perry, patrocinador de Amigos Anglicanos de Israel

- Pam Smith, Iglesia Metodista, presidenta regional de Amigos Metodistas de Israel

- Dr. Paul Wilkinson, ministro asociado en Hazel Grove Full Gospel Church, Stockport

Uganda

- Obispo Umar Mulinde,, Gospel Life Church International, Namasuba Central Zone, Entebbe Road, Kampala

Traducción del [inglés](#): Silvia Kot